

Ymiskt

ROKKJALLARIN

Vit átaka okkum at selja fyrri fólk.
Eisini keypa vit deyðsbúgv.

ROKKJALLARIN

Tlf. 311998 & 283390
Tinghúsvetur 42 · 100
Tórshavn
Opíð: mánad.-fríggjad.
kl. 13-17.30
Leygardag: eftir avtalu

Hvítvør Service

Vit umvæla allar hvítvørur og onnur el-tól um alt landið - nú eisini í Suðuroynni.

ELDAM

v/ Henry Dam
Tlf. 310998 - 316305
ella 282898

FRÁ SUNNBIAR ÍTRÓTTARFELAG

Basarur verður í Samkomuhúsinum leygdagin 7.11. kl. 16.
Nevndin

FROSKMANNAÚTGERÐ

Til sølu: Flöskur, lunga-automat, vestur, fítlur og blýggi. Alt fyri 3.700 kr.
Tlf. 314861

VEITSLA

Vit halda veitslu inni á Tanganum leygdagin 7. nov. kl. 19. Tákið Føroya Fólks sangbók við. Kostnaður 50 kr. Atgongumerki fáast í Tangabúðini. Øll eru vælkommin.

Bátsfelagið Tjaldrið, Tvøroyri

VIDEOFILMAR

TIL SÖLU
Oupplatinir/óbrúktir filmar bert 75 kr. stk., t.d.: Cirkus ildebrand, Operation Cobra, Sømand i knibe, Kun en pige, Soldaterkammerater på efterårsmanøvre, Tøstepiger - og hvad så? Beverly Hills Ninja, Løse penge, Evita, Home Alone 2.
Tlf. 086428627

TIL SÖLU

Ein Ericsson telefonvekslari (ein býlinja og 6 lokali) fyri einans 700 kr.
Tlf. 284881 / 442020

TIL SÖLU

Adria campingvognur til sølu.
Tlf. 441132 / 282116

MOBILTELEFON

Ein berbar Nokia 450 við nógvum eykaútgærdum til sølu.
Tlf. 442020 ella 284881

TRAPPA

Innandura trappa við repos (194 x 90 cm.) Tvær ferðir 6 trin (90 cm. breidd), til sølu.
Tlf. 315622

TIL SÖLU

Ein Nokia 2110i GSM far-telefon til sølu fyri 1200 kr. Eitt 1/2 ára gamalt Beko køliskáp til sølu fyri 1800 kr.
Tlf. 424056/424151

JØRD Á SKARVANESI

Matr. nr. 37, 149 kvm innangarðs og 17 skinn uttargarðs í hagapartinum Uttari Hamraseyður, er til sølu um hóskaðni boð fæst.
Tlf. 373326

TIL SÖLU

GSM Nokia 1610 mobiltelefon, bert 2 ára gomul, til sølu fyri 1.500 kr. Nýprisur uml. 2.500-4.000 kr.
Tlf. 320276

MARKNAÐARDAGUR!

Marknaðardagur verður í Ítróttarhøllini í Trongisvági 21. nov. 1998. Tilmelding áðrenn 9. nov. á tlf. 372480.
Suðuroyar Kunningarstova

ARGJAVEITSLAN 1998

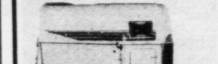
Leygarkvöldið 14. nov. kl. 19 verður tann árliga veitslan í Róðrarmeystinum. Atgongumerki á 200 kr. kunnu bileggjast hjá Fróða 283078, Karis 31713, Olga 310427, Jóhannis 315953, áðrenn 9. nov.
Veitslunevndin

KVÍVIKAR SÓKNAR RÓÐRARFELAG

Árveitslan verður leygarkvöldið 21. nov. kl. 19. Black Panthers spæla til dans. Kostnaður 140 kr. fyri limir og 200 kr. fyri gestir. Atgongumerki kunnu keypast hjá Hans Iversen innan 17. nov. Nevndin

variant

GALVANISERADIR VIDFESTISVOGNAR



Eykalutir, útgærd, søla og service. Vit útvega sleipkrókar til øll bilmerki!

Kaj Andreassen Pf.

Tlf. 31 56 00 - Fax 31 80 08

sosialurin

- Samrøður
- Kjak
- lýsingar
- ítróttur
- ummæli
- viðmerkingar
- lesarabrev
- o.m.a.

5 ferðir um vikuna



www.sosialurin.fo

Lesarabrev:

Til Tórshavnar býráð um Tórsvøll

Í samband við at arbeiðsbólkurin, sum fyrireikar byggingina av Tórsvølli, fekk at vita frá býráðnum aftan á fund við mentamála-nevndina, at býráðið skuldi taka málið upp aftur tann 1. oktober 1998 viðvíkjandi okkara konkreta uppskot um leigumál av Gundadals-økinum, fara vit hervið at minna á málið, tí hetta hevur al stóran skund vegna útbjóðing av arbeiðnum av Tórsvølli, sum er samtykt í býráðnum og Føroya lands-

stýri/løgtingi.

Tórshavnar býráð verður biðið um at játta Tórsvallararprojektinum:

- leigusáttmála til Tórsvallar økið -
- útravningarloyvi

Nú projektering er farin í gongd, og arbeiðið skal bjóðast út, fara vit at heit á býráðið um at fáa omanfyri nevnda leigusáttmála og útravningarloyvi í rættlag.

Í november mánaða í ár

verður lýst í bløðnum um útbjóðing av arbeiðnum viðvíkjandi útgrefstur av Tórsvallar økinum.

Avrit av hesum brævi er sent Føroya Landsstýri, sum hevur játtað pening á figgjarlógini í ár til fyriliggjandi Tórsvallararprojektid.

Vinarlig heilsan
vegna arbeiðsbólkin
fyri Tórsvallararprojektid
Heðin Mortensen



Til Føroya Løgting

Tá ið eg haldi at okkurt skal gerast vart við, so havi eg viðhvert skrivað til tingið og okkurt ringt inn, tá ið tingið er saman. Tinglimir hava altíð givið víðari boð, tá ið eg havi ringt.

Men nú tykist vend vera komin í. Tá ið eg ringdi seinast svaraði Marius Dam, løgtingsmaður: »Tað kundi eg gera sjálvur«. Tí verða hesar reglur skrivaðar.

Í sambandi við vitjan Anders Fogh Rasmussens herfyri, sigur hesin maður við fjølmiðlarnar í sambandi við fullveldi, at

Danska Grundlógin má broytast. Her haldi eg hann tekur feil, tí í grundlógini stendur m.a.:

Kap. 4, gr. 28: »Folke-tinget udgør én forsamling bestående af højst 179 medlemmer, hvoraf 2 medlemmer vælges på Færøerne og 2 i Grønland«.

Kap. 4, gr. 32 stk. 5: »Det kan ved lov gives særlige regler om færøske og grønlandske folketingsmandaters ikrafttræden og ophør«.

Soleiðis sum undirritaði skilir hetta, so kann meirilutin í danska Fólkinginum gott taka av tey før-

oysku umboðini, uttan at broyta grundlógina. Hetta áttu landsins myndugleikar at gjørt vart við, til allar fólkatingslimir.

Tann fyrsti løgmaðurin eftir heimastýrslógini, Andrass Samuelsen, segði: »Í Føroyum skulu føroyingar ráða og ikki danskir sosialistar«. Seinast Sambandsflokkurin hevði løgmann, tá vísti ein sosialistiskur forsetisráðharri ein sambandsløgmann, hvar skápið skuldi standa. Eg havi eisini hoyrt at Jóannes bóndi skuldi hava sagt á Danatingi við ein danskan

ráðharra: »Jeg ville ikke udveksle spydigheder med Hr. Rytte, dengang han var amtmand på Færøerne«.

Henda grundlóg, so vítt eg veit, er frá 1953, har Føroyar høvdu heimastýri, og tá henda grundlóg var viðtikin, hevði Grønland ikki heimastýri. Tí heldur undirritaði, eftir verandi grundlóg viðv. Føroyum og Grønlandi, kann meirilutin í fólkinginum niðurlægja tey føroysku og grønlandsku mandatini uttan at broyta grundlógina.

Viggo Holm, Skála

Skjóta ikki stórhval undir Føroyum

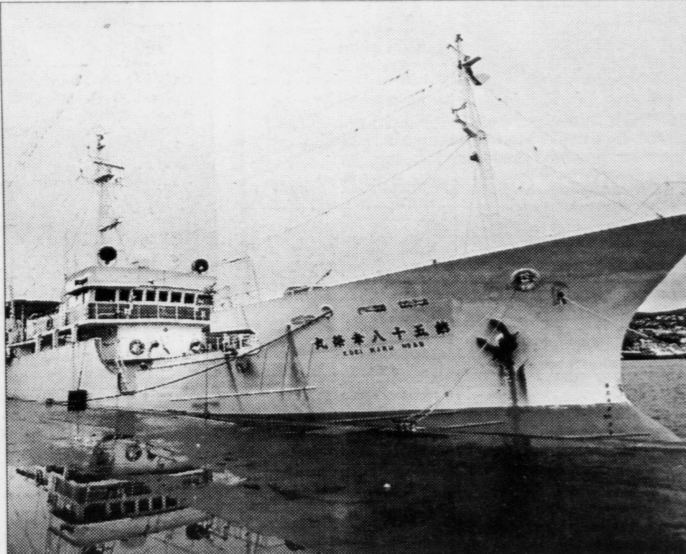
Jan Müller

Nú um dagarnar visti útvarpið at siga frá, at stórhvalatvøst var til sølu í SMS, og at tað gekk sum „heitt breyð“. Talan skuldi vera um tveir stórhvalir, sum japansk tunfiskaskip, sum veiða undir Føroyum, hava skotið.

Sosialurin hevur fingið upplýst, at her er talan er misskijngar. Guttormur Djurhuus, sum hevur umboðað føroyskar myndugleikar umboð einum av japonsku tunfiskaskipunum sigur, at tað er ógvuliga óheppið, at slík misvisandi tíðindi koma út í pressuna, tí hetta kann geva myndugleikum og felagsskapum í øðrum londum eina fatan av, at føroyingar og japanarar eru farnir undir stórhvalaveið í føroyskum sjógv.

Hetta er ikki so. Guttormur Djurhuus sigur við blaðið, at ein neyvvalur fløktist í linuna á tí seinasta túrinum. Hvalurin var so mikið illa skæddur, at teir gjørdu av at taka lívið av honum. Síðani er hvalatvøstið endað í SMS.

Guttormur Djurhuus vísir á, at hetta varð fráboðað til Vaktar- og Bjargingartæn-



astuna.

Eg haldi tað er týðningarmikið, at slíkt ikki kemur skeivt fram. Ikki minst tá veruleikin er tann, at japonsku skipararnir taka fiski illoyvið, sum bert fevnir um tunfiskaveiðu, í størsta álvara. Tað er ikki hugsingur

um at loyva hvalaveiðu av nøkrum slag.

Tað er annars nógvur hvalur at siggja, har tunfiskaskipini royna. Serliga er tað grindahvalur, nýsa og springari. Ein kann standa á dekknum og skutta, so nógv er til. Men her er

Eitt av japonsku tunfiskabátunum

greiða talan hjá japonsku skiparunum: kortanci. Ongar óløgheiteir verða loyvdar.